

9月2日(星期五)		
活动名称 Activities 全球服务贸易峰会	时间 Time	活动地点 Venue 国家会议中心大会堂 A
王 水 旅 分 英 分 峰 云 Global Trade in Services Summit		Plenary Hall A, China National Convention Center
2023 中国金融科技论坛 China Financial Technology Forum 2023	08:30-17:30	首钢园区三高炉 A 馆报告厅 Lecture Hall of No. 3 Blast Furnace, Shougar Park
2023 脑炎大会 2023 Encephalitis Summit	08:30-18:00	首钢园区刀具车间会议室 001、002 Cutter Workshop Meeting Room 001, 002, Shouqang Park
游泳产业发展论坛 Aquatics Industry Development Forum	09:00-12:00	首钢园区三高炉 9.7 米平台多功能厅 Multi-Functional Room, 9.7m Platform, No.3 Blast Furnace, Shougang Park
2023 第二届亚洲碳中和产业发展论坛 The Second Forum on Carbon Neutrality Industrial Development of Asia 2023	09:00-17:00	首钢园区缓冲间多功能厅 001 Buffer Room Multifunctional Hall 001, Shougang Park
公共卫生高峰论坛 Beijing International Conference for Public Health Cooperation	09:00-17:30	首钢园区修理车间会议室 003 Repair Workshop Meeting Room 003, Shouqang Park
第四届全球健康北京论坛 The 4 th Beijing Global Health Forum	09:00-18:00	首钢园区修理车间会议室 001 Repair Workshop Meeting Room 001, Shougang Park
北京 - 长三角教育国际交流与区域合作圆桌会议 Beijing-Yangtze River Delta International Education Exchange and Regional Cooperation Roundtable	09:30-11:00	首钢园区修理车间会议室 002 Repair Workshop Meeting Room 002, Shouqang Park
改字人民币促进供应链金融发展论坛 Promoting Supply Chain Finance Development with e-CNY	09:30-11:30	首钢园区 10 号馆创新发布馆 Hall 10A, Shougang Park
2023 年中国国际服务贸易交易会中医药创新发展论坛 China International Fair for Trade in Services 2023-Beijng Forum on the Fransformation of Scientific and Technological Innovations in Traditional Chinese Medicine	09:30-17:30	首钢园区焦侧除尘多功能厅 Coke-Side Dedusting Multifunction Room, Shougang Park
2023 年服贸会教育高峰论坛 2023 CIFTIS Education Summit	14:00-16:00	首钢园区修理车间会议室 002 Repair Workshop Meeting Room 002, Shougang Park
"北京日" 京津冀协同招商推介暨投资北京全球峰会 Beijing Day Beijing-Tianjin-Hebei Region Collaborative Investment Promotion and Invest Beijing Global Summit	14:00-16:30	国家会议中心大会堂 AB Plenary Hall AB, China National Convention Center
数字贸易发展趋势和前沿高峰论坛 -orum on Trends and Latest Developments of Digital Trade	14:00-17:00	国家会议中心多功能厅 B Function Hall B , China National Convention Center
京津冀政务协同服务创新论坛 3eijing-Tianjing-Hebei Government Affairs Collaboration & Service nnovation Forum	14:00-17:00	国家会议中心 310 310, China National Convention Center
2023 中国电子商务大会 2023 China E-Commerce Convention	14:00-17:00	国家会议中心大宴会厅 A Ballroom A, China National Convention Cent
2023 中英视听产业对话 2023 China-UK Audiovisual Industry Dialogue	14:00-17:00	国家会议中心 306AB 306AB, China National Convention Center
黑龙江省平台经济对接交流会 The Platform Economy Matchmaking Conference of Heilongjiang Province	14:00-17:00	国家会议中心 311B 311B, China National Convention Center
知识产权争议解决与高质量发展论坛 Forum on Intellectual Property Dispute Resolution and High-Quality Development	14:00-17:10	国家会议中心 307AB 307AB, China National Convention Center
应用微生物技术实现双碳目标,构建地球生命共同体 赋能生物经济高 质量发展 Harnessing Microbial Technologies for Dual Carbon Targets - Building a Shared Future for All Life on Earth Subtitle: Empowering High- Quality Development of the Bioeconomy	14:00-17:30	国家会议中心国家体育馆 National Indoor Stadium, China National Convention Center
中英职业教育高质量发展大会 China-UK TVET High-Quality Development Conference	14:00-17:30	国家会议中心 308 308, China National Convention Center
2023 全球生态与 ESG 可持续发展高峰论坛 2023 Global Ecological and ESG Sustainable Development Summit	14:00-17:30	国家会议中心报告厅 Auditorium, China National Convention Cent
2023 世界旅游合作与发展大会 World Conference on Tourism Cooperation and Development 2023	14:00-17:30	国家会议中心大宴会厅 B Ballroom B, China National Convention Cent
国际体育服务贸易发展大会暨服贸会体育服务专题主论坛 nternational Sports Services Trade Development Conference (CIFTIS Sports Services Main Forum)	14:00-17:30	首钢园区三高炉 9.7 米平台多功能厅 Multi-Functional Room, 9.7m Platform, No.3 Blast Furnace, Shougang Park
第八届中国机场服务大会 The 8 [™] China Airport Service Conference	14:00-18:00	国家会议中心多功能厅 A Function Hall A, China National Convention Center
英特尔战略合作签约及创新成果发布会 ntel MOU Signing Ceremony and New Tech Solution Launch	14:00-18:00	国家会议中心 301A 301A, China National Convention Center
第二届国际气象经济高峰论坛 The Second International Meteorology Economy Summit	14:00-18:00	国家会议中心 309B 309B, China National Convention Center
023 全球展览论坛 orum of Global Exhibition 2023	14:30-16:45	国家会议中心多功能厅 C Function Hall C, China National Convention Center
"香港通道 服务全球" 直播系列 1 łong Kong, a Gateway Connecting Mainland China with the Rest of the World, Livestreaming Series: Part I	15:00-16:00	国家会议中心综合展香港展区 E2-01 Hong Kong Pavilion E2-01 in Comprehensive Exhibition, China National Convention Center
山东主宾省主题日推介活动 Province of Honor: Shandong Day Promotional Activities	15:00-16:10	国家会议中心 311A 311A, China National Convention Center
产服融合 链桂发展——2023 年广西构建国内国际双循环市场经营便利地招 商恳谈会 ntegration of Production and Service for the Development of Guangxi - 2023 Seminar on Building Guangxi as a Favored Destination for Doing	15:00-16:40	国家会议中心 303AB 303AB, China National Convention Center
Business 石家庄市大健康国际合作主题推介活动 shijiazhuang City Promotion of International Cooperation in Health	15:00-17:00	国家会议中心 302AB 302AB, China National Convention Center
识业教育国际化项目推介 An Introduction to the Vocational Education Internationalization Project	17:00-18:00	首钢园区修理车间会议室 002 Repair Workshop Meeting Room 002, Shougang Park
多彩之夜 Colorful Night	18:00-19:30	其他 Other Venues
9月3日(星期六)Sa		
活动名称 Activities 1023 中国智能产业论坛	时间 Time	活动地点 Venue 首钢园区三高炉 A 馆报告厅
China Intelligent Forum 2023	08:30-17:30	Lecture Hall of No. 3 Blast Furnace, Shougar Park
全球条色发展与碳中和主题会议开幕式 暨主題圆桌会议 - 欧盟 CBAM 与中国产业双循环 沙pening Ceremony of Global Green Development and Carbon Neutrality hematic Conference and Thematic Round-Table Conference on EU BAM and China's Industrial Dual Cycle	08:50-12:00	国家会议中心大会堂 B Plenary Hall B, China National Convention Center
· 比京经济技术开发区高新视听产业发展主题推介会	09:00-11:00	首钢园区 10 号馆创新发布馆 Hall 10A, Shougang Park
Beijing Economic and Technological Development Zone High-Tech		
Beijing Economic and Technological Development Zone High-Tech Audiovisual Industry Development Promotion Meeting 2023 中国电子商务大会——数商兴农专场 2023 China E-Commerce Convention - Digital Commerce for	09:00-11:30	国家会议中心多功能厅 C Function Hall C, China National Convention Center
Beijing Economic and Technological Development Zone High-Tech Audiovisual Industry Development Promotion Meeting 2023 中国电子商务大会——数商兴农专场 2023 China E-Commerce Convention - Digital Commerce for Agriculture Forum 2023 中国电子商务大会——新型数字消费专场 2023 China E-Commerce Convention - New Digital Consumption Forum	09:00-11:30 09:00-11:30	Function Hall C, China National Convention
Beijing Economic and Technological Development Zone High-Tech Audiovisual Industry Development Promotion Meeting 2023 中国电子商务大会——数商兴农专场 2023 China E-Commerce Convention - Digital Commerce for Agriculture Forum 2023 中国电子商务大会——新型数字消费专场		Function Hall C, China National Convention Center 国家会议中心多功能厅 A Function Hall A, China National Convention

		首钢园区修理车间会议室 002	The First UK-China Museum Industry Exchange Forum
R业教育国际化项目推介 n Introduction to the Vocational Education Internationalization Project	17:00-18:00	目 附四区修建年间 五 区至 002 Repair Workshop Meeting Room 002, Shougang Park	普华永道(PwC)之夜: 2023 PwC 3535 年度最佳论文奖颁 PwC Night - 2023 PwC's 3535 Best Academic Paper of the Ceremony
彩之夜 olorful Night	18:00-19:30	其他 Other Venues	9月4E
9月3日 (星期六) Sa	turday, Sept. 3	3	活动名称 Activities
活动名称 Activities	时间 Time	活动地点 Venue	首届欧亚能源与矿产合作发展论坛 First Eurasia Energy and Mining Cooperation Development
023 中国智能产业论坛 hina Intelligent Forum 2023	08:30-17:30	首钢园区三高炉 A 馆报告厅 Lecture Hall of No. 3 Blast Furnace, Shougang Park	2023 中国 AIGC 创新发展论坛 China AIGC Innovation and Development Forum 2023
E球绿色发展与碳中和主题会议开幕式 暨主题圆桌会议 - 欧盟 CBAM 与 国产业双循环 pening Ceremony of Global Green Development and Carbon Neutrality hematic Conference and Thematic Round-Table Conference on EU BAM and China's Industrial Dual Cycle	08:50-12:00	国家会议中心大会堂 B Plenary Hall B, China National Convention Center	2023 服贸会能源转型与服务论坛 2023 CIFTIS Energy Transition and Service Forum
広, 经济技术开发区高新视听产业发展主题推介会 eijing Economic and Technological Development Zone High-Tech udiovisual Industry Development Promotion Meeting	09:00-11:00	首钢园区 10 号馆创新发布馆 Hall 10A, Shougang Park	粮食现代供应链发展及投资国际论坛 International Forum for Development and Investment of M Chain of Food
D23 中国电子商务大会——数商兴农专场 D23 China E-Commerce Convention - Digital Commerce for griculture Forum	09:00-11:30	国家会议中心多功能厅 C Function Hall C, China National Convention Center	中国 "双碳" 技术与新兴服务业发展论坛 Forum on China's Dual Carbon Technology and Emerging S Industry Development
223 中国电子商务大会——新型数字消费专场 223 China E-Commerce Convention - New Digital Consumption Forum	09:00-11:30	国家会议中心多功能厅 A Function Hall A, China National Convention Center	第二届打击侵权假冒高峰论坛 The 2 nd Summit on Fighting against IPR Infringement and Counterfeiting
投资中国年" 服务业扩大开放推介大会 west in China Year: The Promotion Conference on Great Openness in ne Service Sector	09:00-11:30	国家会议中心大宴会厅 C Ballroom C, China National Convention Center	第八届一带一路服务机制全球大会暨法律与商事综合服务能 The 8 th Belt and Road Services Capacity Construction Foru and Road Service Connections Annual Conference
2023ICCOP—双碳目标与环境服务" 023 International Climate Conference of People - Dual Carbon Goals nd Environmental Services	09:00-12:00	国家会议中心国家体育馆 National Indoor Stadium, China National Convention Center	2023 年中国国际服务贸易交易会 "分析测试服务助推高质量 技创新论坛 Analysis and Testing Drives High Quality Development Intel Forum on Science and Technology Innovation
023 卫生健康与医药工业创新服务大会 ygiene Health & Medical Industry Innovation Service Conference 2023	09:00-12:00	国家会议中心大宴会厅 B Ballroom B, China National Convention Center	2023 第五届 UBBS 商务节 2023 Union of Beijing Business Services - The Five Busine
1分泌代谢性疾病论坛 orum on Metabolic Endocrinical Diseases	09:00-12:00	首钢园区刀具车间会议室 001 Cutter Workshop Meeting Room 001, Shougang Park	and the Ten Ninth Ring Summit 賦能医药创新政策闭门会 Closed Door Meeting on Empowering Medicine Innovation
来产业展望暨专精特新企业高质量发展论坛 orum on Future Industry Frontiers and Enterprise Innovation in New evelopment Paradigm	09:00-12:00	首钢园区缓冲间多功能厅 001 Buffer Room Multifunctional Hall 001, Shougang Park	人力资源服务国际交流合作大会 Conference on Internatinal Exchanges and Cooperation of
文字体育发展论坛 igital Sports Development Forum	09:00-12:00	首钢园区展览区 Exhibition Area, Shougang Park	Resources Services 2023 南南合作与服务贸易国际论坛 2023 International Forum on South County Connection and
R务贸易发展高峰论坛 orum on Development of Trade in Services	09:00-17:00	国家会议中心多功能厅 B Function Hall B, China National Convention Center	2023 International Forum on South-South Cooperation and Services 中国国际经济合作"走出去"高峰论坛(2023)
三届国际会展经济发展论坛 he 2 nd International Events Economic Development Forum	09:00-19:30	国家会议中心大会堂 A Plenary Hall A, China National Convention	2023 Summit Forum on China's International Economic Co Going Global
023 京津冀服务贸易和服务外包协同发展论坛 023 Beijing-Tianjin-Hebei Coordinated Development Forum for Trade	09:30-11:30	Center 国家会议中心 302AB 302AB, China National Convention Center	2023 年知识产权服务业发展国际论坛 2023 International Forum on Intellectual Property Services Development
Services and Service Outsourcing 球生肖邮票设计与生肖文化高峰论坛	09:30-12:00	国家会议中心 308	2023 年服贸会 "一带一路" 文化旅游国际合作论坛 2023 CIFTIS Belt and Road Culture and Tourism Forum for Cooperation
lobal Zodiac Stamps Design and Zodiac Culture Forum	07.30-12.00	308, China National Convention Center	第十七届国际服务贸易论坛 The 17 th International Service Trade Forum
laaS 创新与发展论坛 he Forum of MaaS Innovation and Development	09:30-12:00	首钢园区刀具车间会议室 002 Cutter Workshop Meeting Room 002, Shougang Park	2023 绿色发展国际高峰论坛 2023 Green Development Forum

oke-Side Dedusting Multifunction Room,
hougang Park f钢园区缓冲间多功能厅 002
பு அம்பத்தார் 902 uffer Room Multifunctional Hall 002, hougang Park
f钢园区修理车间会议室 003 epair Workshop Meeting Room 003, hougang Park
f钢园区香格里拉酒店群明生辉宴会厅 unming Grand Ballroom - Shangri-La hougang Park Beijing, Shougang Park
指钢园区修理车间会议室 001 epair Workshop Meeting Room 001, hougang Park
I家会议中心 310 10, China National Convention Center
国家会议中心 311AB 11AB, China National Convention Center
国家会议中心大宴会厅 B allroom B, China National Convention Ce
国家会议中心 310 10, China National Convention Center
国家会议中心 307AB 07AB, China National Convention Center
国家会议中心 306AB 06AB, China National Convention Center
的园区修理车间会议室 001 epair Workshop Meeting Room 001, hougang Park
国家会议中心国家体育馆 lational Indoor Stadium, China National onvention Center
国家会议中心大宴会厅 A allroom A, China National Convention Cent
i钢园区焦侧除尘多功能厅 oke-Side Dedusting Multifunction Room, hougang Park
的园区刀具车间会议室 001 utter Workshop Meeting Room 001, hougang Park
i钢园香格里拉三层,倚山、渤海、同心厅, F厅 iuchi Underwater Exhibition Hall 1 , Shouq ark
国家会议中心 311AB 11AB, China National Convention Center
f钢园区展览区 xhibition area, Shougang Park
指钢园区 10 号馆创新发布馆 all 10A, Shougang Park
指钢园区三高炉 9.7 米平台多功能厅 fulti-Functional Room, 9.7m Platform, No last Furnace, Shougang Park
国家会议中心 308 08, China National Convention Center
国家会议中心多功能厅 C unction Hall C, China National Conventior enter
引家会议中心多功能厅 A unction Hall A, China National Conventior enter
国家会议中心 302AB 02AB, China National Convention Center
国家会议中心 309B 09B, China National Convention Center
前钢园区修理车间会议室 002 epair Workshop Meeting Room 002, hougang Park
t他 ther Venues
i钢园区刀具车间会议室 002 utter Workshop Meeting Room 002, hougang Park
国家会议中心大会堂 B lenary Hall B, China National Convention enter
a家会议中心综合展香港展区 2-01 ong Kong Pavilion E2-01 in Comprehensi xhibition, China National Convention Cent
国家会议中心 306AB 06AB, China National Convention Center
国家会议中心 307AB 07AB, China National Convention Center
O/AD, China National Convention Center
国家会议中心报告厅
,

一届中英博物馆相关服务行业交流论坛 e First UK-China Museum Industry Exchange Forum	16:00-18:00	国家会议中心 307AB 307AB, China National Convention Center		
华永道(PwC)之夜:2023 PwC 3535 年度最佳论文奖颁奖典礼 /C Night - 2023 PwC's 3535 Best Academic Paper of the Year Awards remony	18:30-22:00	国家会议中心报告厅 Auditorium, China National Convention Center		
9月4日 (星期日) Sunday, Sept. 4				
活动名称 Activities	时间 Time	活动地点 Venue		
届欧亚能源与矿产合作发展论坛 st Eurasia Energy and Mining Cooperation Development Forum	08:30-12:00	国家会议中心 308 308, China National Convention Center		
23 中国 AIGC 创新发展论坛 ina AIGC Innovation and Development Forum 2023	08:30-17:30	首钢园区三高炉 A 馆报告厅 Lecture Hall of No. 3 Blast Furnace, Shougang Park		
23 服贸会能源转型与服务论坛 23 CIFTIS Energy Transition and Service Forum	09:00-11:40	国家会议中心多功能厅 A Function Hall A, China National Convention Center		
食现代供应链发展及投资国际论坛 ernational Forum for Development and Investment of Modern Supply ain of Food	09:00-12:00	国家会议中心大宴会厅 C Ballroom C, China National Convention Center		
国 "双碳" 技术与新兴服务业发展论坛 rum on China's Dual Carbon Technology and Emerging Service fustry Development	09:00-12:00	国家会议中心报告厅 Auditorium, China National Convention Center		
二届打击侵权假冒高峰论坛 e 2 nd Summit on Fighting against IPR Infringement and unterfeiting	09:00-12:00	国家会议中心大宴会厅 A Ballroom A, China National Convention Center		
八届一带一路服务机制全球大会暨法律与商事综合服务能力建设论坛 e 8 th Belt and Road Services Capacity Construction Forum and Belt d Road Service Connections Annual Conference	09:00-12:00	国家会议中心 302AB 302AB, China National Convention Center		
23 年中国国际服务贸易交易会 "分析测试服务助推高质量发展" 国际科 创新论坛 alysis and Testing Drives High Quality Development International rum on Science and Technology Innovation	09:00-12:00	首钢园区缓冲间多功能厅 001 Buffer Room Multifunctional Hall 001, Shougang Park		
23 第五届 UBBS 商务节 23 Union of Beijing Business Services - The Five Business Festival d the Ten Ninth Ring Summit	09:00-12:00	首钢园区焦侧除尘多功能厅 Coke-Side Dedusting Multifunction Room, Shougang Park		
能医药创新政策闭门会 osed Door Meeting on Empowering Medicine Innovation	09:00-12:00	首钢园区刀具车间会议室 001 Cutter Workshop Meeting Room 001, Shougang Park		
力资源服务国际交流合作大会 nference on Internatinal Exchanges and Cooperation of Human sources Services	09:00-12:00	首钢园区三高炉 9.7 米平台多功能厅 Multi-Functional Room, 9.7m Platform, No.3 Blast Furnace, Shougang Park		
23 南南合作与服务贸易国际论坛 23 International Forum on South-South Cooperation and Trade in rvices	09:00-12:30	国家会议中心多功能厅 C Function Hall C, China National Convention Center		
国国际经济合作 "走出去" 高峰论坛(2023) 23 Summit Forum on China's International Economic Cooperation ing Global	09:00-17:00	国家会议中心大宴会厅 B Ballroom B, China National Convention Center		
23 年知识产权服务业发展国际论坛 23 International Forum on Intellectual Property Services velopment	09:00-17:00	国家会议中心 311B 311B, China National Convention Center		
23 年服贸会 "一带一路" 文化旅游国际合作论坛 23 CIFTIS Belt and Road Culture and Tourism Forum for International operation	09:00-17:00	首钢园区修理车间会议室 002 Repair Workshop Meeting Room 002, Shougang Park		
十七届国际服务贸易论坛 e 17 th International Service Trade Forum	09:00-17:30	首钢园区 10 号馆创新发布馆 Hall 10A, Shougang Park		
23 绿色发展国际高峰论坛 23 Green Development Forum	09:00-17:30	国家会议中心 309B 309B, China National Convention Center		

活动名称 Activities	时间 Time	
9月5日(星期二)Tu	ıesd <u>ay, Sept.</u> 5	
Hong Kong, a Gateway Connecting Mainland China with the Rest of the World, Livestreaming Series: Part III 海淀之夜 Haidian Night	15:00-16:00 17:30-20:00	Hong Kong Pavilion E2-01 in Compr Exhibition, China National Conventio 其他 Other Venues
Hydrogen Carbon Neutrality Forum and H2-Eco 3 rd International Hydrogen Ecology Summit "香港通道 服务全球" 直播系列 3	14:30-18:00	Auditorium, China National Conven 国家会议中心综合展香港展区 E2-01
Door Meeting 氢能碳中和论坛暨 H2-Eco 第三届国际氢生态峰会		Shougang Park 国家会议中心报告厅
三医联动协同创新闭门会 'Synthesis of Three Medical, Joint Collaboration of Industries' Closed-	14:30-17:00	Center 首钢园区刀具车间会议室 001 Cutter Workshop Meeting Room 00
Digital Tech (ICT Section of CIFTIS 2023) 2023 年中国国际服务贸易交易会服务示范案例交流会 2023 Award Ceremony of Demonstration Cases in the Service Sector	14:30-17:00	Shougang Park 国家会议中心多功能厅 C Function Hall C, China National Cor
数字赋能: 智能制造国际合作论坛 International Cooperation on Smart Manufacturing Empowered by	14:00-18:00	首钢园区缓冲间多功能厅 001 Buffer Room Multifunctional Hall 00
2023 中国国际康养健康产业发展论坛 2023 China International Forum on Medical and Health Sector Development and Investment	14:00-17:45	国家会议中心 307AB 307AB, China National Convention (
2023 京津冀国际青年人才 "双百" 对接会 Recruitment Fair for Global Talents 2023	14:00-17:30	首钢园区焦侧除尘多功能厅 Coke-Side Dedusting Multifunction Shougang Park
智慧海关助力高质量发展论坛 Smart Customs Promotes High-Quality Development Forum	14:00-17:30	国家会议中心 310 310, China National Convention Cer
第六届 "一带一路" 服务贸易合作高峰论坛 The Sixth Belt and Road Forum for International Cooperation on Trade in Services	14:00-17:30	国家会议中心大宴会厅 A Ballroom A, China National Conven
北京 - 中东投资贸易推介会 Beijing-Middle East Investment and Trade Forum	14:00-17:00	国家会议中心多功能厅 B Function Hall B, China National Cor Center
2023 京津冀跨境贸易营商环境协同发展论坛 2023 BTH Cross-Border Business Environment and Collaborative Development Forum	14:00-17:00	国家会议中心大会堂 B Plenary Hall B, China National Conv Center
研讨会 The State of Sta	14:00-16:30	国家会议中心 308 308, China National Convention Cer
北京·伦敦视听企业洽谈会 Beijing-London Audiovisual Enterprise Salon "助力 BCG 中 - 泰绿色循环经济在 BRI 第二个十年迈向高质量发展"专题	14:00-16:00	其他 Other Venues
2023 International Health and Environment Industry Development Forum & Germany's Health Capital - Berlin Investment Promotion Seminar	13:30-17:40	国家会议中心 306AB 306AB, China National Convention (
2023 Conference on Innovative Development of International Exhibitions 2023 国际健康与环境产业发展论坛暨德国健康之都柏林投资产业研讨会	13:30-17:30	302AB, China National Convention (
2023 China Commercial Real Estate Service Provider Forum 2023 年外展创新发展大会	13:00-17:00	Function Hall A, China National Cor Center 国家会议中心 302AB
China Human Resources Management Development Forum 2023 2023 中国商业地产服务论坛		Multi-Functional Room, 9.7m Platfo Blast Furnace, Shougang Park 国家会议中心多功能厅 A
Services Forum 2023 中国人力资源管理发展论坛	13:00-17:00	402AB, China National Convention (首纲园区三高炉 9.7 米平台多功能厅
Chinese Medicine 50 Summit (Autumn Forum,Beijing) 聚焦服务贸易发展,创新赋能数字化主题论坛 Enabled Digitalization by Innovation for Development of Trade in	10:00-17:30	Shougang Park 国家会议中心 402AB
Development 2023 年中国国际服务贸易交易会中国中医药 50 人峰会(北京)论坛 China International Fair for Trade in Services 2023-China Traditional	09:30-18:00	Shougang Park 首钢园区刀具车间会议室 002 Cutter Workshop Meeting Room 00
Enterprises in Beijing 住房和城乡建设绿色与高质量发展专题论坛 Forum on Green and High-Quality Growth of Housing and Urban-Rural	09:30-17:30	首钢园区修理车间会议室 001 Repair Workshop Meeting Room 00
台商台企投资北京宣介会 Promotional Event for Investment of Taiwanese Businessmen and	09:30-12:00	国家会议中心 306AB 306AB, China National Convention (
2023 年中欧生物医药创新合作对接会 2023 China-Europe Biomedical Innovation and Cooperation Conference	09:30-11:30	其他 Other Venues
2023 全球 PE 论坛 2023 Global PE Forum	09:00-18:00	首钢园区香格里拉酒店群明生辉宴会 Qunming Grand Ballroom - Shangri Shougang Park Beijing, Shougang P
2023 年中国国际服务贸易交易会中医药主题日启动仪式暨第八届海外华 侨华人中医药大会 China International Fair for Trade in Services 2023 - Opening Ceremony of TCM Theme Day and 8 th Conference for Overseas Chinese TCM Professionals	09:00-18:00	首钢园区修理车间会议室 003 Repair Workshop Meeting Room 00 Shougang Park
10 th China Inbound-Outbound Forum	09:00-18:00	311A, China National Convention Ce

第三届中国对外贸易合作发展论坛 The 3 nd China Foreign Trade Cooperation Development Forum	08:30-12:00	国家会议中心 311B 311B, China National Convention Center
《北京船舶司法出售公约》签约仪式活动 Beijing Convention on the Judicial Sale of Ships Signing Ceremony	09:00-11:30	国家会议中心大会堂 A Plenary Hall A, China National Convention Center
"中国 - 巴基斯坦科技创新合作—共同迈向数字时代"会议 "China Pakistan Science, Technology and Innovation Cooperation - Shared Journey to a Digital Era" Conference	09:00-12:00	国家会议中心 306AB 306AB, China National Convention Center
农业碳达峰碳中和产业论坛 Forum on Agricultural Carbon Peak and Carbon Neutrality Industry	09:00-12:00	国家会议中心 311A 311A, China National Convention Center
2023(第六届)中国服务设计大会 2023 China Service Design Congress	09:00-12:00	国家会议中心 309B 309B, China National Convention Center
2023 年全球养老金融大会 2023 Global Pension Finance Conference	09:00-12:00	国家会议中心 303AB 303AB, China National Convention Center
联合国服务贸易采购说明会 United Nations Service Trade Procurement Workshop	09:00-12:00	国家会议中心 308 308, China National Convention Center
《专精特新研究院》融通峰会 SRDI Research Institute Summit	09:00-12:00	首钢园区香格里拉酒店群明生辉宴会厅 Qunming Grand Ballroom - Shangri-La Shougang Park Beijing, Shougang Park
伤口护理高质量发展论坛 Development of High-Quality Wound Treatment Forum	09:00-12:00	首钢园区刀具车间会议室 001 Cutter Workshop Meeting Room 001, Shougang Park
2023 绿色发展与碳中和(北京)论坛 2023 Green Development and Carbon Neutrality (Beijing) Forum	09:00-12:00	首钢园区焦侧除尘多功能厅 Coke-Side Dedusting Multifunction Room, Shougang Park
碳达峰、碳中和国际论坛 Climaction Global Consensus - International Forum on Carbon Peak and Carbon Neutrality	09:00-12:00	首钢园区修理车间会议室 002 Repair Workshop Meeting Room 002, Shougang Park
2023 数字人民币技术与应用论坛 2023 E-CNY Technology and Application Forum	09:00-12:00	首钢园区三高炉 A 馆报告厅 Lecture Hall of No. 3 Blast Furnace, Shougang Park
2023 中外会奖(北京)合作交流大会 2023 China International MICE Conference (Beijing)	09:00-12:00	首钢园区缓冲间多功能厅 002 Buffer Room Multifunctional Hall 002, Shougang Park
第二届生态环保产业服务 "双碳" 战略院士论坛 The Second Academician Forum on Ecological and Environmental Protection Industry Serving the Carbon Peak and Carbon Neutrality Strategy	09:00-12:30	国家会议中心多功能厅 A Function Hall A, China National Convention Center
数字贸易投融资高峰论坛 Digital Trade Investing and Financing Forum	09:00-12:30	国家会议中心大宴会厅 C Ballroom C, China National Convention Center
2023 年中国国际服务贸易交易会 企业数字化转型分论坛 2023 CIFTIS Sub-forum on Business Digital Transformation	09:00-17:00	首钢园区缓冲间多功能厅 001 Buffer Room Multifunctional Hall 001, Shougang Park
2023 智慧康养高峰论坛 Smart Health and Retirement Conference	09:00-17:00	首钢园区修理车间会议室 003 Repair Workshop Meeting Room 003, Shougang Park
世界前沿科技大会 World Frontier Science and Technology Conference	09:00-17:00	国家会议中心大宴会厅 B Ballroom B, China National Convention Center
第五届 "空中丝绸之路" 国际合作峰会 The Fifth Air Silk Road International Forum	09:00-17:30	国家会议中心大宴会厅 A Ballroom A, China National Convention Center
2023 年北京国际大都市清洁空气与气候行动论坛(分论坛 1) 2023 Beijing International Forum for Metropolitan Clean Air and Climate Actions (Technical Session 1)	09:00-18:00	国家会议中心 302AB 302AB, China National Convention Center
第七届中国服务贸易标准化论坛 The 7 th China Forum on Standardization of Trade in Services	09:00-18:00	国家会议中心多功能厅 C Function Hall C, China National Convention Center
世界地理标志品牌分销服务大会 International Geographical Indication Brand Distribution Service Conference (GIDS)	09:00-18:00	国家会议中心报告厅 Auditorium, China National Convention Center
疫苗创新应用论坛 Forum of Vaccine Innovation and Application	09:00-18:00	首钢园区红楼迎宾馆大报告厅 Honglou Guesthouse Conference Hall , Shougang Park
2023 年中国医学科技创新和成果转化投资论坛 2023 China Investment Forum on Medical Innovation & Commercialization of Achievements	09:00-18:00	首钢园区刀具车间会议室 002 Cutter Workshop Meeting Room 002, Shougang Park

活动名称 Activities	时间 Time	活动地点 Venue
9月6日(星期三)We 	dnesday, Sept	. 6
第三届中国国际服务贸易法律论坛 The 3 rd China Legal Forum on International Trade in Services	15:00-17:30	国家会议中心多功能厅 A Function Hall A, China National Convention Center
"香港通道 服务全球" 直播系列 4 Hong Kong, a Gateway Connecting Mainland China with the Rest of the World, Livestreaming Series: Part IV	15:00-16:00	国家会议中心综合展香港展区 E2-01 Hong Kong Pavilion E2-01 in Comprehensiv Exhibition, China National Convention Cente
2023 侨梦苑北京论坛 2023 Overseas Chinese Dream Garden Beijing Forum	14:30-17:30	首钢园区 10 号馆创新发布馆 Hall 10A, Shougang Park
2023 北京餐饮品牌大会 2023 Beijing Conference of Catering Brands	14:30-17:30	国家会议中心大宴会厅 C Ballroom C, China National Convention Cer
2023 中国智能金融论坛 2023 China Al Fintech Forum	14:00-18:30	国家会议中心 309B 309B, China National Convention Center
2023 服贸会数字孪生专题论坛 CIFTIS Digital Twin Thematic Forum 2023	14:00-18:00	首钢园区焦侧除尘多功能厅 Coke-Side Dedusting Multifunction Room, Shougang Park
北京银行财富伙伴生态大会 Bank of Beijing Wealth Management Partner Ecosystem Conference	14:00-18:00	首钢园区香格里拉酒店群明生辉宴会厅 Qunming Grand Baltroom - Shangri-La Shougang Park Beijing, Shougang Park
2023 年中国食品品牌与可持续发展国际大会 2023 International Conference on China Food Brands and Sustainable Development	14:00-18:00	国家会议中心 311B 311B, China National Convention Center
城市气候投融资与碳市场发展论坛 City Climate Financing and Carbon Market Development Forum	14:00-18:00	国家会议中心 306AB 306AB, China National Convention Center
2023 欧亚合作发展大会暨数字经济与产业融合发 展论坛 2023 Eurasian Cooperation for Development Conference - Digital Economy and Industrial Integration Development	14:00-18:00	国家会议中心 310 310, China National Convention Center
2023 年中国国际服务贸易交易会数字低碳分论坛 The 2023 China International Fair For Trade in Services Digital Low Carbon Sub-Forum	14:00-17:30	首钢园区修理车间会议室 002 Repair Workshop Meeting Room 002, Shougang Park
碳中和行动与企业 ESG 创新论坛 Forum on Carbon Neutrality Action and Corporate ESG Innovation	14:00-17:30	国家会议中心 311A 311A, China National Convention Center
2023 工程创新服务更具韧性世界发展高级别研讨会 2023 Symposium on How Engineering Innovation Serves More Resilient World Development	14:00-17:25	国家会议中心 308 308, China National Convention Center
《北京船舶司法出售公约》国际研讨会 International Symposium on the Beijing Convention on the Judicial Sale of Ships	14:00-17:00	国家会议中心大会堂 A Plenary Hall A, China National Convention Center
2023 年跨国公司医药与生命健康论坛 2023 MNCs Pharmaceutical and Life Health Forum	13:30-18:00	首钢园区刀具车间会议室 001 Cutter Workshop Meeting Room 001, Shougang Park
美好生活·国际消费全球趋势大会 Good Life: International Conference of Global Consumption Trends	13:00-19:00	国家会议中心 307AB 307AB, China National Convention Center
健康中国-2023 生命健康产业跨境合作昌平对话 500 强 Healthy China - 2023 Life and Health Industry Cross-Border Cooperation Changping-Fortune 500 Dialogue	13:00-14:00	其他 Other Venues
数字赋能文旅 增强创新动力 Digitally Empowering Cultural Tourism, Enhancing Motivation to Innovate	09:30-17:00	首钢园区修理车间会议室 001 Repair Workshop Meeting Room 001, Shougang Park
拉美和加勒比国家专题活动 - 哥伦比亚 Latin American and Caribbean Countries Thematic Activity-Colombia	09:30-12:00	国家会议中心 307AB 307AB, China National Convention Center
拉美和加勒比国家专题活动 - 厄瓜多尔 Latin American and Caribbean Countries Thematic Activity-Ecuador	09:30-12:00	国家会议中心 307AB 307AB, China National Convention Center
拉美和加勒比国家专题活动 - 墨西哥 Latin American and Caribbean Countries Thematic Activity-Mexico	09:30-12:00	国家会议中心 307AB 307AB, China National Convention Center
拉美和加勒比国家专题活动 - 乌拉圭 Latin American and Caribbean Countries Thematic Activity-Uruguay	09:30-12:00	国家会议中心 307AB 307AB, China National Convention Center
拉美和加勒比国家专题活动 - 多米尼加 Latin American and Caribbean Countries Thematic Activity-the Dominican Republic	09:30-12:00	国家会议中心 307AB 307AB, China National Convention Center
走进北京城市副中心主题活动 Into Beijing's Sub-Center Thematic Event	09:30-11:40	310, China National Convention Center

活动名称 Activities	时间 Time	活动地点 Venue
中国国际经济管理技术论坛 China International Economics and Technology Administration Forum	08:30-12:00	国家会议中心 309B 309B, China National Convention Center
2023 中国企业国际合规论坛 2023 CIFTIS China Enterprise International Compliance Forum	08:30-12:00	国家会议中心大宴会厅 A Ballroom A, China National Convention Cente
交叉科学新时代发展论坛 A New Era of Interdisciplinary Science Development Forum	08:30-12:30	首钢园区刀具车间会议室 002 Cutter Workshop Meeting Room 002, Shougang Park
第六届 "一带一路" 中医药发展论坛 The 6 th Belt and Road Forum for Traditional Chinese Medicine Development	08:30-17:00	国家会议中心大会堂 B Plenary Hall B, China National Convention Center
2023 年北京国际大都市清洁空气与气候行动论坛(分论坛 2) 2023 Beijing International Forum for Metropolitan Clean Air and Climate Actions (Technical Session 2)	09:00-12:00	国家会议中心 402AB 402AB, China National Convention Center
丰台区对外合作发展论坛 Fengtai District Foreign Cooperation and Development Forum	09:00-12:00	国家会议中心多功能厅 A Function Hall A, China National Convention Center
中国可持续发展投融资国际论坛 2023 China SDG Finance International Forum 2023	09:00-12:00	国家会议中心 311A 311A, China National Convention Center
第二届金融街·资管论坛暨金融街合作发展理事会资管专委会 2023 年度会		
议 The Second Financial Street · Asset Management Forum & 2023 Annual Conference of the Asset Management Committee of the Beijing Financial Street Cooperation and Development Council	09:00-12:00	首钢园区香格里拉酒店群明生辉宴会厅 Qunming Grand Ballroom - Shangri-La Shougang Park Beijing, Shougang Park
第七届中国服务贸易标准化论坛——2023 年中国好礼产业发展论坛 The 7 th China Trade in Services Standardization Forum - 2023 China Gift Industry Development Forum	09:00-12:00	首钢园区修理车间会议室 002 Repair Workshop Meeting Room 002, Shougang Park
2023 中国国际服务贸易交易会 算力服务高质量发展论坛 2023 CIFTIS Forum on High Quality Development of Computing Power Services	09:00-12:00	首钢园区缓冲间多功能厅 001 Buffer Room Multifunctional Hall 001, Shougang Park
国际旅行健康服务创新与发展论坛 International Travel Health Services Innovation & Development Forum	09:00-12:00	首钢园区三高炉 A 馆报告厅 Lecture Hall of No. 3 Blast Furnace, Shougar Park
2023 年首都医工融合创新发展高峰论坛 2023 Capital Medical and Engineering Integration & Innovation Development Summit	09:00-12:00	首钢园区修理车间会议室 003 Repair Workshop Meeting Room 003, Shougang Park
2023 人工智能融合发展与安全应用论坛 2023 Artificial Intelligence Integrated Development and Security Application Forum	09:00-12:30	国家会议中心 303AB 303AB, China National Convention Center
世界前沿科技大会 World Frontier Science and Technology Conference	09:00-17:00	国家会议中心大宴会厅 B Plenary Hall B, China National Convention Center
北京管道公司市场推介会 Beijing Pipeline Marketing Presentation	09:00-18:00	国家会议中心 310 310, China National Convention Center
2023 年北京国际大都市清洁空气与气候行动论坛(主论坛) 2023 Beijing International Forum for Metropolitan Clean Air and Climate Actions (Plenary Session)	09:00-18:00	国家会议中心报告厅 Auditorium, China National Convention Cent
2023 合格评定服务贸易便利化论坛 2023 Forum on Conformity Assessment Serving Trade Facilitation	09:00-18:00	国家会议中心多功能厅 C Function Hall C, China National Convention Center
2023 中国楼宇经济北京论坛 2023 3rd China Building Economy Beijing Forum	09:00-18:00	国家会议中心 311B 311B, China National Convention Center
2023 数字贸易发展论坛 2023 Digital Trade Development Forum	09:00-18:00	国家会议中心大宴会厅 C Ballroom C, China National Convention Cent
2023 国际人才可持续发展论坛 Global Talent Sustainable Development Forum 2023	09:00-18:00	国家会议中心大会堂 A Plenary Hall A, China National Convention Center
肿瘤防治论坛 Forum on Cancer Prevention Treatment	09:00-18:00	首钢园区刀具车间会议室 001 Cutter Workshop Meeting Room 001, Shougang Park
博茨瓦纳专题活动 Specific Promotion Session for Botswana	09:30-11:00	国家会议中心 306AB 306AB, China National Convention Center
数创绿色发展 ESG 永续未来 Green Development on Digital Creativity, Forever Persistence of ESG	09:30-17:00	首钢园区修理车间会议室 001 Repair Workshop Meeting Room 001, Shougang Park
缅甸专题活动 Specific Promotion Session for Myanmar	10:30-11:30	国家会议中心 307AB 307AB, China National Convention Center
2023 国际农产品标准化发展论坛 2023 International Forum on Standardization Development of Agricultural Products	13:30-17:30	国家会议中心 309B 309B, China National Convention Center
2023 年北京国际大都市清洁空气与气候行动论坛(分论坛 3) 2023 Beijing International Forum for Metropolitan Clean Air and Climate Actions (Technical Session 3)	13:30-18:00	国家会议中心 402AB 402AB, China National Convention Center
2023 中国企业国际合规论坛 ——电力行业合规管理成果经验交流会 2023 CIFTIS China Enterprise International Compliance Forum - Experience Exchange Meeting on Compliance Management Achievements in the Power Industry	14:00-18:00	国家会议中心 302AB 302AB, China National Convention Center
城市数字经济发展论坛 Urban Digital Economy Development Forum	14:00-18:00	国家会议中心多功能厅 A Function Hall A, China National Convention Center
2023 国际金融创新与合作论坛 2023 International Financial Innovation and Cooperation Forum	14:00-18:00	国家会议中心大宴会厅 A Ballroom A, China National Convention Cente
一带一路文旅科技高质量发展论坛 The Belt and Road High-Quality Development Forum of Cultural Tourism Technology	14:00-18:00	国家会议中心 311A 311A, China National Convention Center

2023 年服贸会安全提示

为使广大群众方便省心、安全有序地参观服贸会,服贸会就交通、安全等方面发出温馨提示,引导市民朋友方便文明安全参展。

To ensure convenient, safe and orderly visits to CIFTIS, we issues the following tips on traffic and safety: 一、请选乘公共交通工具前往展区,关注交通管制公告,地铁 8 号线奥体中心站、地铁 8 号线、15 号线奥林匹克公园站 (会展期间 H、I、E 站口封闭) 可到达国家会议中心展区; 地铁 6 号线金安桥站和新首钢站 (会展期间 A、D 站口封闭) 可到达首钢园展区。

I. It is advised to take public transport to the exhibition area and pay attention to traffic control announcements. The exhibition area of the CNCC can be reached from the Olympic Sports Centre Station of Metro Line 8, and the Olympic Park Station of Metro Line 8 and Line 15 (Entrances H, I and E closed during the exhibition); the exhibition area of Shougang Park can be reached from the Jin'angiao Station and 二、持有车证的车辆请按指引位置停放,无证车辆可选择国家会议中心周边、北辛安大街与石景山路交叉口东南角临时停车场及首钢园区内

社会停车场停放,车内请不要存放贵重物品和易燃易爆物品 II. Vehicles with permits should park in accordance with the guidelines. Vehicles without permits can choose to park in the social parking around the CNCC, in the temporary parking area at the southeast corner of the intersection of Beixinan Street and Shijingshan Road and public parking area in Shougang Park. Please do not leave valuables, inflammables and explosives in the park. 三、为保证您的参观质量和舒适度,请提前在活动官方网站注册预约,避开观展高峰,合理选择观展日期和出行时间。每天上午8点至10时,

下午 16 时至 18 时是地铁客流往返高峰时段, 10 时至 15 时是展区客流高峰。 III. To ensure the quality and comfort of your visit, please register and reserve on the official website of events in advance, and avoid peak hours in timing your visit and travel. The peak hours are 8am to 10am and 16.00pm to 18.00pm for commuting to and from the metro, and 10.00am to 15.00pm at the exhibition.

四、入场时,请您配合工作人员的引导,主动出示证件,自觉接受证件核对和预约码查验及安全检查,排队有序入场。为了您和他人的安全, 缩短入场安检时间,请不要携带下列物品进入展区: IV. When entering the exhibition, please cooperate with staff guidance and accept ID verification, reservation code checking and security

checks and wait for admittance. For your safety and the safety of others, and to shorten the security check time for entry, please do not

1. 禁带物品包括: 枪支、弹药、爆炸物; 弩、匕首、仿真枪等管制器具; 烟花爆竹、汽油、酒精等易燃、易爆危险物品; 剧毒、腐蚀性及放射 性等化学危险品;有害生物制剂、传染病病原体等危险物质;海洛因、可卡因、大麻、冰毒等各类毒品;中国法律法规明令禁止的其它物品。 1. Prohibited items include: firearms, ammunition, explosives; controlled instruments such as crossbows, daggers and imitation guns; dangerous flammable and explosive items such as fireworks, petrol and alcohol; chemically dangerous items such as highly toxic, corrosive and radioactive substances; dangerous substances such as harmful biological agents and infectious disease pathogens; various types of drugs such as heroin, cocaine, cannabis and methamphetamine; and other items expressly prohibited by Chinese laws and

-2. 限带物品包括:尺寸较大、可能造成人身危险的非管制刀具,包括但不限于礼品刀、工艺刀、厨刀等;可造成人身伤害的攻击性物品,包 括但不限于防身用瓦斯罐、甩棍、电击器等;其他临时警卫活动现场不被允许带入的物品。 2. Restricted items include: non-controlled knives of large size that may cause personal danger, including but not limited to gift knives, craft knives, kitchen knives, etc.; offensive items that may cause personal injury, including but not limited to gas cans for self-defence, expandable baton, electric shockers, etc. other items that are not allowed to be brought in at an event with temporary security measures

五、在参展过程中,请您注意现场危险、警示、禁令标志标识,远离危险区域和部位。通过窄路、水域等部位时,配合现场工作人员疏导,注意礼让, 不要抢行, 防止跌倒和发生拥挤。 V. During the exhibition, please pay attention to the danger, warning and prohibition signs on site and stay away from dangerous areas.

When passing through narrow roads and water areas, cooperate with guidance from on-site staff, pay attention to courtesy and do not 六、展区容量有限,参观人数较多时可能出现人员聚集,必要时可能采取限流、临时封闭等安全措施,请大家予以理解和配合,建议您注意 收听广播和观看显示屏,尽量避开人流集中区域,谨防中暑和晒伤。

areas, and take precautions against heatstroke and sunburn 七、展区内设有服务接待点和治安处理点,提供失物招领、求助报警等服务,如需要帮助,请及时与就近的工作人员联系。 VII. There are security points in the exhibition area, providing services such as lost and found, assistance and alarm. If you need help,

restrictions and temporary closure may be taken. Please listen to the broadcast and watch the screens for information, avoid crowded

please contact the nearest staff in time. 八、参展前请您及时关注天气预警信息,根据天气情况增减衣服,做好防风避雨准备。遇雷雨天气,请随身携带雨具,避开广场、迎风坡、 铁栅栏等易受雷击的地方;不要站在树下,并保持安全距离。 VIII. Before the exhibition, please pay attention to weather conditions, increase or decrease your clothing accordingly, and be prepared to

shield yourself from wind and rain. In case of thunderstorms, please carry rain gear with you and avoid places susceptible to lightning strikes such as squares, windward slopes and iron fences; do not stand under trees and keep a safe distance. 九、请您不要在展区指定吸烟区外的其他场所吸烟,不要乱扔烟蒂,防止发生火灾。 IX. Please do not smoke in places other than the designated smoking areas in the exhibition area and do not throw cigarette butts around

十、参展时请注意看管好个人财物,提高自身安全防范意识,防止丢失被盗。

X. Please take care of your personal belongings when visiting, and keep heightened security awareness to prevent loss and theft. 十一、一旦发生突发事件,千万不要惊慌,注意收听现场广播,听从工作人员指挥,从就近的紧急安全出口迅速有序撤离,不要逆人流行进。 XI. In the event of an emergency, do not panic, listen to live broadcast, follow the instructions of the staff and evacuate quickly and orderly

from the nearest emergency exit. Do not move in the opposite direction of the flow of people. 十二、国家会议中心会议区 (C 区) 、首钢园内相关会场将举办各类专业会议,请持相关证件通行,非受邀参会人员请尽量避开通行会议区。 Shougang Park, during which special badges will be required for passage. Please avoid these areas when possible if you are not invited participants or registered audience.

一、媒体接送机摆渡 Airport Pickup Shuttle Bus for Media Agencies

(各专题会展、专业论坛牵头单位负责各自邀请人员用车保障 Organizers of thematic exhibitions and professional forums should

接机时间 Pick Up Time: 8月31日至9月2日,8:00-23:00。每小时1班。Hourly service from 8:00-23:00, Aug 31 - Sep 2 1. 首都机场 T2 航站楼 13 号至北京五洲大酒店 (媒体酒店)。

Beijing Capital International Airport T2, Area 15, to Beijing Continental Grand Hotel (Hotel for Media) 2. 首都机场 T3 航站楼 9 号至北京五洲大酒店 (媒体酒店) Beijing Capital International Airport T3, Area 9, to Beijing Continental Grand Hotel (Hotel for Media)

3. 大兴机场航站楼一层 15 号门东侧至北京五洲大酒店 (媒体酒店)。 Beijing Daxing International Airport, Terminal 1F Level, Gate 15 East, to Beijing Continental Grand Hotel (Hotel for Media) 送机时间 Drop Off Time: 9月3日至9月7日,5:00-20:00。每小时1班。Hourly service from 5:00-20:00, Sep 3 – Sep 7

1. 北京五洲大酒店 (媒体酒店) 至首都机场 T2 航站楼 6 号门。

Beijing Continental Grand Hotel (Hotel for Media) to Beijing Capital International Airport T2, Gate 6 2. 北京五洲大酒店 (媒体酒店) 至首都机场 T3 航站楼 6 号门。

Beijing Continental Grand Hotel (Hotel for Media) to Beijing Capital International Airport T3, Gate 6 3. 北京五洲大酒店 (媒体酒店) 至大兴机场航站楼 4 层 4 号门。

二、酒店摆渡 Hotel Shuttle Bus Service 线路 Route 1: 亚运村宾馆至国会中心 Yayuncun Hotel Beijing to CNCC P2 parking lot

发车时间 Time of Departure: 9月2日至9月6日 Sep2-Sep6。 8:00, 8:30, 9:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00 长白山国际酒店至国会中心 Changbaishan International Hotel to CNCC P2 parking lot 发车时间 Time of Departure: 9月2日至9月6日 Sep 2 - Sep 6

8:00, 8:30, 9:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00; 北京中奥马哥孛罗大酒店至国会中心 Marco Polo Parkside Beijing to CNCC P2 parking lot 发车时间 Time of Departure: 9月2日至9月6日 Sep 2 - Sep 6。 8:00, 8:30, 9:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00

线路 Route 4: 五洲皇冠大酒店至国会中心 V-Continent Beijing Parkview Wuzhou Hotel to CNCC P2 parking lot 发车时间 Time of Departure: 9月2日至9月6日 Sep 2 - Sep 6。

8:00, 8:30, 9:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00 三、国会到首钢摆渡 The CNCC – Shougang Park

8:00, 8:30, 9:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00, 17:00

线路一 Route 1: 国会后货场 F4 区至首钢 VIP 停车场 CNCC freight access F4 to Shougang VIP parking lot 发车时间 Time of Departure: 9月2日至9月6日 Sep 2 - Sep 6 8:00, 8:30, 9:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00, 17:00 首钢 VIP 停车场至国会后货场 F4 区 Shougang VIP parking lot to CNCC freight access F4 发车时间 Time of Departure: 9月1日至9月5日 Sep 1 - Sep 5

古城地铁至首钢安检口 Gucheng Subway Station to Shougang Security Checkpoint 发车时间 Time of Departure: 9月2日至9月6日 Sep 2 to Sep 6

线路三 Route 3: 社会停车场至登录厅 CNCC public parking lot to the CNCC Accreditation Center 发车时间 Time of Departure: 9月2日至9月6日 Sep 2 to Sep 6 8:00, 8:30, 9:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00

到达国会 To the CNCC

乘坐地铁 8 号线, 或 15 号线奥林匹克公园站下车 (A1 出口, A2 出口, B 出口, C 出口, D 出口, E 出口)。 Subway Line 8 or Line 15 to Olympic Park Station, Exit A1 (Northwest Exit), Exit A2, Exit B (Northeast Exit), Exit C (East Exit), Exit D (Southeast Exit) or Exit E (Southwest Exit).

143 路、145 路、510 路、607 路在国家会议中心站下车。 Bus No. 143, Bus No. 145, Bus No. 510, Bus No. 607 alight at the CNCC stop.

81 路、82 路、86 路、510 路、607 路、143 路、145 路在国家体育馆站下车。 Bus No. 81, Bus No. 82, Bus No. 86, Bus No. 510, Bus No. 607, Bus No. 143, Bus No. 145 to National Stadium stop.

到达首钢园展区 To Shougang Park

乘坐地铁 6 号线或 S1 线金安桥站下车 (B 出口, C 出口, D 出口, K 口)。 Subway Line 6 to Jin'angiao Station, Exit B, Exit C, Exit D or Exit K

乘坐地铁 11 号线新首钢站下车 (B出口, C出口)。

337 路、941 路、959 路、专 148 路、专 61 路在北辛安站下车。 Bus No. 337, Bus No. 941, Bus No. 959, Bus No. 148 Shuttle, Bus No. 61 Shuttle to Beixin'an stop.

快速公交 4 线在金安桥站下车。 BRT 4 to Jin'angiao stop.

325 路、370 路、892 路、921 路、929 路、931 路、941 路、948 路、977 路快车、981 路、专 110 路在金安桥西站下车。 Bus No. 325, Bus No. 370, Bus No. 892, Bus No. 921, Bus No. 929, Bus No. 931, Bus No. 941, Bus No. 948, Bus No. 977 Fast, Bus

路、专 110 路、专 148 路在金安桥东站下车。 Bus No. 325, Bus No. 336, Bus No. 358, Bus No. 370, Bus No. 396, Bus No. 876, Bus No. 892, Bus No. 929, Bus No. 931, Bus No. 932, Bus No. 941 Fast, Bus No. 948, Bus No. 977, Bus No. 977 Fast, Bus No. 110 Shuttle, Bus No. 148 Shuttle to Jin'angiao East

325 路、370 路、921 路、929 路、931 路 959 路、981 路、专 110 路在铸造村站下车。 Bus No. 325, Bus No. 370, Bus No. 921, Bus No. 929, Bus No. 931, Bus No. 959, Bus No. 981, Bus No. 110 Shuttle to Zhuzaocun

2023 年服贸会配套活动考察线路安排

一、活动时间 Time 9月2日-9月6日

September 2 - 6

二、服务对象 Participants 服贸会注册参展商、参会代表、媒体

CIFTIS registered exhibitors, representatives and media

三、考察线路安排 Tour Arrangements 为展现新时代首都高质量发展新成效、新气象,吸引更多代表参加考察活动,2023 年服贸会配套活动紧密围绕首都城市战略定位和 北京国际消费中心城市建设,重点推介北京在科技创新、商务投资、文旅消费和夜间经济等方面的新产品、新场景、新业态。15 区 和北京经济技术开发区共安排涉及 28 个考察场所的 19 条考察线路,其中 5 条为夜间线路,每天下午或晚间安排 3-4 条考察线路。

To demonstrate the new achievements and new image of high-quality development in the capital in the new era, and to attract more representatives to participate in tours, the supporting events of the 2023 CIFTIS will closely focus on the strategic functions of the capital city and the building of Beijing as an international consumption center. The key focus will be on promoting new products, new scenarios, and new models in technological innovation, business investment, cultural and touristic consumption, and nighttime economy in Beijing. A total of 19 itineraries covering 28 sites will be arranged in the 15 districts and the Beijing Economic and Technological Development Zone, including five nighttime routes. Three to four tours will be arranged every afternoon or evening. Tour information has released on the official website and mobile app of CIFTIS on August 21, through which applications to participate can be made. Two buses will be arranged for each route, departing from Shougang Park and the China National Convention Center respectively. Each route will be organized by the responsible district accompanied by staff throughout the journey. The specific arrangements are as follows:

考察线路信息已于8月21日在服贸会官方网站和手机APP上发布,并采用线上预约方式报名。每条线路拟安排2辆大巴车,分别

从首钢园区和国家会议中心发车。每条线路均安排工作人员全程陪同,各区负责做好考察场所的接待和保障工作。具体安排如下:

时间 Time		地区 District	考察线路安排 Itinerary Arrangement		
	下午	丰台区 Fengtai District	国家会议中心 / 首钢园——南中轴国际文化科技园(一期)——北京汽车博物馆——返回国家会议中心 / 首領 China National Convention Center/Shougang Park - South Central Axis International Cultural and Technological Park (Phase I) - Beijing Automobile Museum - Return to China National Convention Center/Shougang Park		
9月2日 Sept.2	Afternoon	经开区 Economic Development Zone	国家会议中心 / 首钢园——百度亦庄自动驾驶和车路协同的应用测试基地——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Baidu Yizhuang Application and Testing Base for Autonomous Driving and Vehicle Road Collaboration - Return to China National Convention Center/ Shougang Park		
	晚上	东城区 Dongcheng District	国家会议中心 / 首钢园——隆福寺——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Longfu Temple - Return to China National Convention Center/Shougang Park		
	Night	朝阳区 Chaoyang District	国家会议中心 / 首钢园——亮马河国际风情水岸项目——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Liangmahe International Style Waterfront Project Return to China National Convention Center/Shougang Park		
下午 9月3日 Sept.3		顺义区 Shunyi District	国家会议中心 / 首钢园——国家对外文化贸易基地——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - National Foreign Cultural and Trade Base - Retu to China National Convention Center/Shougang Park		
	下午 Afternoon	大兴区 Daxing District	国家会议中心 / 首钢园——中日示范区国际科技创新中心——氢能交流中心——中关村医疗器械园——返回国会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - International Technology Innovation Center in the Sino Japanese Demonstration Zone - Hydrogen Energy Exchanges Center - Zhongguancun Medical Equipment Park - Return to China National Convention Center/Shougang Park		
	晚上 Night	西城区 Xicheng District	国家会议中心 / 首钢园——北京坊——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Beijing Square - Return to China National Convention Center/Shougang Park		
下午 9月4日 Sept.4	下午 Tor Dot.4 H	海淀区 Haidian District 通州区 Tongzhou	国家会议中心 / 首钢园——光科技馆——拾光买卖街——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Optical Science and Technology Museum - Shigu Trading Street - Return to China National Convention Center/Shougang Park 国家会议中心 / 首钢园——北京市 "两区"展示会客厅——大运河游船——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Exhibition and Reception Hall of the "Two Zones"		
		District 怀柔区 Huairou District	Beijing - Grand Canal Cruise - Return to China National Convention Center/Shougang Park 国家会议中心 / 首钢园——科学城产业转化示范区——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Science City Industrial Transformation Demonstration Zone - Return to China National Convention Center/Shougang Park		
	晚上 Night	朝阳区 Chaoyang District	国家会议中心 / 首钢园——三里屯太古里——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Taikoo Li Sanlitun - Return to China National Convention Center/Shougang Park		
		朝阳区 Chaoyang District	国家会议中心 / 首钢园——朝外 UIC 城市活力创新中心——秀水街商厦——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Chaowai UIC Urban Vitality Innovation Center - S Street Commercial Building - Return to China National Convention Center/Shougang Park		
9月5日 Sept.5	下午 Afternoon District 昌平区 Changping District	Mentougou	国家会议中心 / 首钢园——门头沟园创新大厦——室内高尔夫运动科技中心 "UNI-联和体育中心"——金隅玩文化创意产业园——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Mentougou Garden Innovation Building - Indoor (Sports Technology Center "UNI · Lianhe Sports Center" - Jinyu Liuli Cultural and Creative Industry Pa - Return to China National Convention Center/Shougang Park		
		国家会议中心 / 首钢园——未来科学城("中国 以色列"碳中和与能源转型技术创新论坛)——返回国家 议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Future Science City [China Israel Carbon Neutral and Energy Transformation Technology Innovation Forum] - Return to China National Convention Cen Shougang Park			
	晚上 Night	东城区 Dongcheng District	国家会议中心 / 首钢园——王府井商圈——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Wangfujing Business District - Return to China National Convention Center/Shougang Park		
	TF中 Afternoon A	Shijingshan	国家会议中心 / 首钢园——模式口历史文化街区——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Mokou Historical and Cultural District - Return to China National Convention Center/Shougang Park		
		Pinggu	国家会议中心 / 首钢园——京平公转铁综合物流枢纽产业园—- 返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Jingping Transit Railway Comprehensive Logistic Hub Industrial Park - Return to China National Convention Center/Shougang Park		
		延庆区 Yanqing	国家会议中心 / 首钢园——延庆冬奥村——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Yanqing Winter Olympics Village - Return to Chin National Convention Center/Shougang Park		
		密云区 Miyun District	国家会议中心 / 首钢园——日光山谷度假营地——飞鸟与鸣虫农场——返回国家会议中心 / 首钢园 China National Convention Center/Shougang Park - Sunlight Valley Resort Camp - Bird and Insect Fa - Return to China National Convention Center/Shougang Park		

● 亚运村宾馆 Yayuncun Hotel

曹福蔓 Cao Fuman 13611116960

Chaoyang District ● 长白山国际酒店 Changbaishan International

高化先 Gao Huaxian 13331022093 朝阳区北苑路安苑北里 25 号 No. 25 Anyuan North Lane,

Beiyuan Road, Chaoyang District ● 国家会议中心大酒店 China National Convention Center Grand Hotel

朝阳区北辰东路 8 号东侧 East side of No. 8 Beichen East Road,

石景山路 29 号 No. 29 Shijingshan Road ● 北京首钢秀池智选假日酒店 Beijing Shougang Xiuchi Zhixuan 赵鹏鹏 Zhao Pengpeng 13910432739 朝阳区北辰西路 8 号院 1 号楼 Building 1, Courtyard 8, Beichen Holiday Inn 许全有 Xu Quanvou 13363661024

West Road, Chaovang District ● 北京五洲大酒店 Beijing Continental Grand Hotel 常贯垚 Chang Guanyao 17801008232 朝阳区北辰东路 8 号 No. 8 Beichen East Road, Chaoyang

北京中奥马哥孛罗大酒店 Marco Polo Parkside

张晓宇 Zhang Xiaoyu 18612968973 朝阳区安立路 78 号 78 Anli Road, Chaoyang District ● 北辰五洲皇冠国际大酒店 Beichen Wuzhou Crown

王晓静 Wang Xiaojing 15010186616

International Hotel

Chaoyang District

朝阳区北四环中路 8 号 No. 8 North Fourth Ring Middle Road, Chaoyang District

● 北京北辰洲际酒店 InterContinental Hotel Beichen -于海燕 Yu Haiyan 13511008203

朝阳区北辰西路 8 号院 4 号楼 Building 4, Courtyard 8, Beichen West Road, Chaoyang District ● 北京会议中心 The Beijing Conference Center

朝阳区来广营西路 88 号 No. 88 Laiguangying West Road,

龚 星 Gong Xing 13426052979

● 万商如一酒店苹果园店 Pingguoyuan Branch of Wanshang Ruyi 吴海晶 Wu Haijing 13691301128

石景山区 ┣─

北京英协万达嘉华酒店 Wanda Realm

北京市石景山区石景山路甲 18 号 1 号楼 Building 1, No.18 Shijingshan Road,

● 北京万商花园美居酒店 Mercure Wanshang Beijing Hotel

北京市石景山区银河大街一号 No.1 Yinhe Street, Shijingshan District,

北京市石景山区石景山路 68 号院群明湖西侧 West side of Minghu,

北京市石景山区金府路 32 号院 1 号楼 Building 1, No. 32 Jinfu Road,

● 景园假日酒店 Holiday Inn Beijing Shijingshan Parkview

北京市石景山区田村路 555 号 555 Tiancun Road, Shijingshan District,

Courtyard No. 68, Shijingshan Road, Shijingshan District, Beijing

王亮 Wang Liang 13552286772

刘艺超 Liu Yichao 13810051885

姜睐 Jiang Lai 18911586413

首钢园内 Within Shougang Park

● 香格里拉酒店 Shangri-La Hotel

李亚北 Li Yabei 13811399432

● 银保建国酒店 Yinbao Jianguo Hotel

李博宁 Li Boning 15611026501

Shijingshan District, Beijing

杨雷 Yang Lei

Shijingshan District, Beijing

● 京燕饭店 Jingyan Hotel

北京市石景山区实兴大街1号1Shixing Street, Shijingshan District, Beijing ● 桔子石景山大悦城酒店 Orange Shijingshan Joy City Hotel 赵玉风 Zhao Yufeng 18518169836 北京市石景山区杨庄路 70 号 1 号楼 Building 1, No. 70 Yangzhuang Road,

Shijingshan District, Beijing ● 万商如一酒店八角游乐园店 The Bajiao Amusement Park Branch of

Wanshang Ruyi Hotel 及京龙 Ji Jinglong 13910131206

石景山区京原路 1号 No.1 Jingyuan Road, Shijingshan District